



# ДОКУМЕНТИ, ЩО ПОДАЮТЬСЯ ДЛЯ РЕЄСТРАЦІЇ НА ПОЧАТОК НАВЧАЛЬНОГО РОКУ

Батьки повинні прийти разом із своєю дитиною та  
представити наступні документи\*:

## 1P

### 3 листом-запрошенням

- реєстраційна форма, що додається до листа-запрошення;
- офіційний документ із зазначенням імені дитини;  
*(посвідчення особи, паспорт, сімейна книжка/свідоцтво, свідоцтво про народження, дозвіл на проживання, виданий у Женеві, або посвідчення особи, видане для кантону Женева)*
- офіційний документ батька чи матері, який супроводжує дитину у день запису;  
*(посвідчення особи, паспорт, дозвіл на проживання, виданий у Женеві, або посвідчення особи, видане для кантону Женева)*
- доказ про наявність обов'язкового медичного страхування (LAMal);  
*(свідоцтво від страхової компанії або дійсна картка страхування)*

*Діти, які мають карту легітимації у Швейцарії, зможуть пред'явити довідку про медичне страхування, видану службою працевлаштування батьків.*

\* можуть вимагатися додаткові підтверджувальні документи.

## 1P- 8P: УЧНІ, ЩО ПРОЖИВУЮТЬ В ЖЕНЕВІ

### без листа-запрошення

- офіційний документ із зазначенням імені дитини;  
*(посвідчення особи, паспорт, сімейна книжка/свідоцтво, свідоцтво про народження, дозвіл на проживання, виданий у Женеві, або посвідчення особи, видане для кантону Женева)*
- офіційний документ батька чи матері, який супроводжує дитину у день запису;  
*(посвідчення особи, паспорт, дозвіл на проживання, виданий у Женеві, або посвідчення особи, видане для кантону Женева)*
- доказ про наявність обов'язкового медичного страхування (LAMal);  
*(свідоцтво від страхової компанії або дійсна картка страхування)*  
*Діти, які мають карту легітимації у Швейцарії, зможуть пред'явити довідку про медичне страхування, видану службою працевлаштування батьків.*
- договір оренди або витяг із земельної книги ;
- Рахунок-фактура SIG або підтвердження реєстрації SIG (сертифікат про переїзд SIG) датований менше 3 місяців;
- посвідки на проживання, видані Кантональним управлінням з питань народонаселення та міграції (OCPM) (або остання виборча картка), для дитини та принаймні одного з батьків або законних представників, які проживають з дитиною, датовані менше 3 місяців тому (<https://www.ge.ch/obtenir-attestation-ocpm>);  
*Діти та батьки, які мають швейцарську карту проживання, можуть пред'явити свідоцтво про проживання в кантоні Женева для всієї родини, видану службою працевлаштування батьків. Цей документ також замінює копію договору оренди та рахунок-фактуру SIG.*